

Oznámení o ochraně osobních údajů

Ať už s námi komunikujete jakýmkoli způsobem, pro společnost Sandvik AB a její skupinu globálních dceřiných společností je důležité, abyste měli důvěru v to, jak budeme nakládat s vašimi osobními údaji. Účelem tohoto oznámení je pomoci vám pochopit, jaké osobní údaje shromažďujeme, proč je shromažďujeme a jak s nimi nakládáme, a také jak můžete uplatnit svá práva na ochranu osobních údajů.

Toto oznámení také obsahuje naše kontaktní údaje pro případ, že budete mít jakékoli dotazy nebo požadavky týkající se vašich údajů. Pro účely tohoto oznámení se osobními údaji rozumí jakékoli informace o identifikované nebo identifikovatelné osobě, včetně „osobních údajů“, „osobních informací“ nebo podobných pojmů, jak jsou definovány v platných zákonech.

Chcete-li pochopit, jak zpracováváme vaše osobní údaje shromážděné z cookies a jiných technologií pro sledování webových stránek nebo mobilních zařízení, přečtěte si [zásady ochrany osobních údajů týkající se cookies](#) a pokud navštívíte webovou stránku přidružené společnosti Sandvik, přečtěte si zásady ochrany osobních údajů týkající se cookies, na které odkazuje odkaz v dolní části webové stránky.

Jiné jazyky

Toto oznámení o ochraně osobních údajů najdete v dalších jazycích v dolní části této stránky.

Jak se na vás toto oznámení vztahuje?

Jste:

Toto oznámení se na vás vztahuje, pokud jste současný nebo potenciální:

- **Zákazník** – vy nebo společnost, pro kterou pracujete, jste zakoupili naše produkty nebo služby nebo jste o to projevil zájem
- **dodavatelem** – pracujete pro jednu z našich mnoha dodavatelských společností, od kterých nakupujeme zboží a služby
- **Obchodním nebo administrativním zprostředkovatelem** – pracujete pro jednoho z našich mnoha distributorů nebo jiných zprostředkovatelů, jako jsou naši agenti a celní deklaranti
- **Digitální registrant** – používáte naše webové stránky nebo některou z našich digitálních služeb k:
 - žádáte informace o našich produktech nebo službách
 - registrace k odběru newsletterů nebo událostí sponzorovaných společností Sandvik
 - přihlásit se k odběru předplatného Sandvik nebo k účasti na komunitních fórech
 - odpovídání na průzkumy nebo marketingovou komunikaci
- **Fyzický registrant** – registrujete se u nás osobně na některé z našich akcí
- **Digitální návštěvník** – procházíte naše webové stránky nebo využíváte naše digitální služby bez registrace
- **Návštěvník zařízení** – navštívíte některou z našich kanceláří nebo zařízení
- **Člen představenstva** – jste členem představenstva společnosti Sandvik AB nebo společnosti v rámci její skupiny globálních dceřiných společností

- **Akcionář** – vlastníte akcie společnosti Sandvik

V závislosti na vašem vztahu a aktivitách se společností Sandvik můžete spadat do více než jedné z těchto kategorií. Můžete být například zákazníkem, digitálním registrantem i návštěvníkem zařízení, pokud jste zakoupili naše produkty, vyplnili jeden z našich webových formulářů a v určitém okamžiku navštívili stránky společnosti Sandvik.

Jsme:

Pokud vám nesdělíme jinak, společností Sandvik, která je „správcem“ vašich osobních údajů, je ta, se kterou máte vztah – například:

Pokud jste zákazník, společnost Sandvik, která vám prodala naše produkty. Obvykle se jedná o společnost Sandvik, která jako první shromáždila vaše údaje.

Pokud jste členem představenstva nebo akcionářem, společnost Sandvik, ve které jste akcionářem nebo členem představenstva;

Pokud jste zákazník, dodavatel, obchodní nebo administrativní zprostředkovatel, společnost Sandvik, která má obchodní vztah s organizací, kterou zastupujete nebo pro kterou jste kontaktní osobou;

Pokud jste digitální registrant, fyzický registrant, digitální návštěvník, návštěvník zařízení nebo dodavatel, obchodní administrativní zprostředkovatel, společnost Sandvik, se kterou jinak komunikujete, navštěvujete nebo spolupracujete.

Další informace o správci nám zašlete v sekci [Kontaktujte nás](#) níže. Můžete si prohlédnout seznam všech [subjektů Sandvik](#).

Sandvik je globální společnost. Mnoho zemí má odlišná pravidla ohledně toho, co můžeme dělat s vašimi osobními údaji. Naším cílem je zajistit konzistentně vysoký standard při správě vašich osobních údajů, proto se toto prohlášení vztahuje globálně. Níže vysvětlujeme, kdy se pravidla v jednotlivých zemích mohou lišit (například kdy vaše práva nemusí být zcela stejná).

V některých případech vám místní společnost Sandvik může poskytnout další informace, které doplňují informace uvedené v tomto prohlášení.

Jaké typy osobních údajů používáme a proč?

Shromažďujeme a používáme osobní údaje o vás popsané níže. Obvykle tyto údaje shromažďujeme přímo od vás. Někdy společnost Sandvik shromažďuje údaje o vás z jiného zdroje. K tomu může dojít například v případě, že nám naše obchodní partneři nebo dodavatelé poskytnou informace o vás. Osobní údaje shromažďujeme také z veřejných zdrojů, jako jsou sociální média. V konkrétních případech, kdy k tomu dojde, poskytneme více informací o zdrojích třetích stran.

Pokud jste zákazník, dodavatel, obchodní nebo administrativní zprostředkovatel +

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci (viz také Sdílení informací mimo společnost Sandvik)
(1) Poskytování informací o produktech a službách, včetně	Kontaktní údaje (například jméno, adresa firmy, e-mailová adresa a telefonní číslo)	(1) Plnění smlouvy s vámi nebo přijetí opatření před uzavřením smlouvy s vámi.	Zákazníci Dodavatelé

bezpečnostních a technických záležitostí, pokud jste již zákazníkem společnosti ;

(2) Poskytování informací o produktech a službách, které by vás mohly zajímat, a generování nových prodejů;

Zdroje třetích stran:

Naši marketingoví partneři a společnosti zabývající se sociálními médii, jako je LinkedIn

(2) Pokud máme smlouvu s vaší organizací , máme oprávněný zájem provozovat a zlepšovat naše obchodní činnosti. Máme také oprávněný zájem informovat vás o relevantních produktech a službách.

(2) Naše oprávněné zájmy v oblasti marketingu našich produktů a služeb, a někdy vás požádáme o souhlas, pokud jste potenciálním zákazníkem.

Můžeme vás o to požádat. Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.

Porozumění tomu, o jaké produkty a služby můžete mít zájem.

Organizační údaje (například ve které společnosti a oddělení pracujete)

Můžeme vás požádat o souhlas s tímto účelem. Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.

Získávání nových zákazníků

Organizační údaje (například ve které společnosti a oddělení pracujete)

Máme oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.

Zákazníci
Dodavatelé

Posuzování úvěrové a platební historie, usnadnění plateb, plnění povinností v oblasti boje proti praní špinavých peněz a správa plateb.

Finanční údaje (například informace o úvěrech nebo platbách, údaje o bankovním účtu)

Plnění smlouvy s vámi nebo přijetí opatření před uzavřením smlouvy.

Externí poradci
Dodavatelé
Úřady

Plnění našich zákonných povinností, například povinností v oblasti účetnictví a boje proti praní špinavých peněz podle platných

<p>Usnadnění správy objednávek, přepravy a záruky a správa servisních smluv.</p>	<p>Údaje o smlouvách (například prodejní/nákupní objednávky, dodací adresa nebo adresa pro vrácení zboží), fakturační údaje a další informace shromážděné v rámci našich smluv</p>	<p>zákonů, a v případech, kdy se konkrétní zákon nevztahuje, v souladu s našimi oprávněnými zájmy obchodovat s bonitními zákazníky . K plnění smlouvy s vámi nebo k přijetí opatření před uzavřením smlouvy.</p>	<p>Dodavatelé Zprostředkovatelé</p>
<p>Správa vztahů, komunikace a rozvoj nových vzdělávacích příležitostí, které by vás mohly zajímat.</p>	<p>Záznamy o vzdělávání/školení (např. účast na školeních, absolvování vzdělávacích aktivit, údaje o kompetencích, kvalifikace)</p>	<p>Plnění smlouvy s vámi nebo přijetí opatření před uzavřením smlouvy. Máme také oprávněný zájem vás informovat o nejlepších postupech při používání našich produktů a služeb.</p>	<p>Externí poradci Dodavatelé</p>
<p>Komunikace v jazyce podle vašeho výběru a zajištění stravovacích požadavků.</p>	<p>Individuální preference (například jazyk a preference v oblasti stravování)</p>	<p>Můžeme vás požádat o souhlas s tímto postupem. Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností.</p>	<p>Dodavatelé</p>
<p>Plnění smluv a záruk, vývoj produktů a plnění našich povinností v oblasti podpory a údržby.</p>	<p>Údaje o servisu a záruce (například historie oprav a servisu a reklamace)</p>	<p>K plnění smlouvy s vámi nebo k přijetí opatření před uzavřením smlouvy. Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností.</p>	<p>Dodavatelé</p>
<p>V souvislosti s našimi digitálními službami,</p>	<p>Přihlašovací údaje, jako je jméno a příjmení, uživatelské jméno,</p>	<p>K naplnění našeho oprávněného zájmu identifikovat naše zákazníky jako</p>	<p>Dodavatelé</p>

<p>zřizováním účtů v IT systémech a přístupem k našim digitálním systémům a prevencí zneužití našich služeb.</p> <p>Plnění našich zákonných povinností zaznamenávat incidenty a spravovat reklamace, jakož i zlepšování bezpečnosti v nebezpečných prostředích a usnadňování přístupu osobám se speciálními potřebami.</p>	<p>přihlašovací údaje, e-mailová adresa, společnost, pro kterou pracujete.</p> <p>Údaje o zdraví a bezpečnosti (například incidenty, ke kterým došlo během návštěv našich testovacích a výrobních zařízení, a jakékoli úrazy, ke kterým mohlo dojít při používání našeho zařízení)</p>	<p>oprávněné koncové uživatele a poskytovat našim zákazníkům bezpečné digitální řešení. Máme také oprávněný zájem neustále zlepšovat naše služby.</p> <p>Plnění naší smlouvy s vámi.</p> <p>Máme zákonné povinnosti vyplývající z různých zákonů o zdraví a bezpečnosti.</p> <p>Máme také oprávněný zájem na zajištění bezpečnosti našich obchodních operací.</p>	<p>Externí poradci Úřady Dodavatelé</p>
<p><i>Upozorňujeme, že některé z těchto údajů mohou být považovány za citlivé osobní údaje (nebo v některých jurisdikcích za údaje zvláštní kategorie), které vyžadují vyšší úroveň ochrany než jiné formy osobních údajů.</i></p>	<p>Údaje o cestách (např. informace o vízech a pasech, cestovní náklady, itinerář)</p> <p>Kontaktní údaje příjemců darů</p>	<p>Máme oprávněný zájem na řízení návštěv našich závodů a akcí.</p> <p>Máme oprávněný zájem podporovat komunitu, ve kterých podnikáme</p>	<p>Externí poradci Úřady Dodavatelé</p> <p>Dodavatelé</p>
<p>Zajištění cest do závodů a na akce společnosti Sandvik. Sponzorství a komunitní práce:</p> <p>Dodržování obchodních sankcí a zákonů o</p>	<p>Osobní údaje, jako je celé jméno, e-mailová adresa, datum narození,</p>	<p>Právní povinnost podle práva EU nebo členského státu, je-li to relevantní.</p>	<p>Příslušné regulační nebo donucovací orgány (např. EU, OFAC, regulační orgány);</p>

kontrole vývozu platných pro naše globální operace, které mohou zahrnovat zákony v EU, USA a dalších jurisdikcích nezbytné pro naše globální operace. To zahrnuje prověřování osob a subjektů podle oficiálních sankčních seznamů, aby se zabránilo zakázaným transakcím a zajistilo dodržování předpisů.

státní příslušnost a identifikační čísla (např. pas nebo občanský průkaz, pokud je to nutné pro prověření). Můžeme také zpracovávat veřejně dostupné informace relevantní pro dodržování sankcí (např. informace týkající se sankcí nebo trestných činů), které jsou zpracovávány v souladu s platnými zákony a v případě potřeby podléhají zvýšeným bezpečnostním opatřením.

Zdroje třetích stran:

Oficiální seznamy sankcí (např. konsolidovaný seznam EU, seznam OFAC SDN); veřejně dostupné zdroje; poskytovatelé screeningových služeb třetích stran.

Pokud podle právních předpisů EU neexistuje žádná právní povinnost, je zpracování založeno na našich oprávněných zájmech provozovat a prodávat naše produkty a služby po celém světě, dodržovat mezinárodní sankční právo EU a řídit právní a reputační rizika.

naši právní a compliance poradci; externí poskytovatelé služeb pomáhající s prověřováním sankcí; banky pro účely dodržování předpisů; a další právnické osoby v rámci skupiny Sandvik.

Jste digitálně registrovaný uživatel

+

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci
(1) Komunikace s vámi na základě požadavků zákaznického servisu a jakýchkoli dalších dotazů, které nám zašlete během našeho smluvního	Kontaktní údaje (např. jméno, adresa firmy, e-mailová adresa a telefonní číslo)	(1) K plnění smlouvy s vámi, k přijetí opatření před uzavřením smlouvy nebo k našim oprávněným zájmům provozovat a zlepšovat naše obchodní činnosti a	Externí poradci Dodavatelé

vztahu, a informování vás o bezpečnostních a technických záležitostech;

(2) Poskytování informací o produktech a službách, které by vás mohly zajímat;

(3) Generování nových zákaznických kontaktů

pomáhat vám získat maximální hodnotu z produktů a služeb Sandvik;

(2) Máme oprávněný zájem na propagaci našich produktů a služeb a v některých případech vás požádáme o souhlas.

(3) Máme oprávněný zájem na propagaci našich produktů a služeb a někdy vás požádáme o souhlas.

Porozumění tomu, o jaké produkty a služby byste mohli mít zájem.

Organizační údaje (například ve které společnosti a oddělení pracujete)

Můžeme vás požádat o souhlas.

Dodavatelé

Komunikovat v jazyce podle vašeho výběru a vyhovět stravovacím požadavkům.

Individuální preference (například jazyk a preference v jídle)

Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb. Můžeme vás požádat o souhlas s tímto postupem.

Dodavatelé

Kontaktování vás ohledně produktů nebo služeb, o které jste projevili zájem, a poskytování informací o souvisejících produktech a službách.

Informace o události, které jste se zúčastnili

Informace o tom, kde jste se nacházeli na internetu, když jste nám poskytli své kontaktní údaje, a o materiálech, které jste si stáhli z našich webových stránek. Informace o blogu komunity Sandvik nebo chatových fórech, kterých jste se účastnili.

Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností. Můžeme vás požádat o souhlas s tímto postupem.

Dodavatelé

Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.

Informace o zpravodajích

Sandvik nebo jiném obsahu Sandvik, který jste si předplatili.

(1) Umožnit nám poskytovat vám lepší služby v reakci na požadavky zákaznického servisu a jiné transakce na webových stránkách nebo mobilních zařízeních;

(2) Správa propagačních akcí, průzkumů nebo jiných funkcí webových stránek.

Údaje o zařízení (například IP adresa, soubory cookie, identifikátory relací, typ prohlížeče, prohlížené webové stránky a kliknuté odkazy).

Přečtěte si [zásady ochrany osobních údajů týkající se souborů cookie](#) a pokud navštívíte webovou stránku přidružené společnosti Sandvik, přečtěte si zásady ochrany osobních údajů týkající se souborů cookie, na které odkazuje odkaz v dolní části webové stránky.

(1) Máme oprávněný zájem na zajištění správného fungování našich webových stránek a plnění transakčních aktivit na webových stránkách;

(2) Naše oprávněné zájmy v oblasti marketingu produktů a služeb.

Externí poradci
Dodavatelé

Jste fyzicky registrovaný uživatel

+

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci
(1) Zasílání informací o produktech a službách, včetně informací o bezpečnosti a technických záležitostech;	Kontaktní údaje (například jméno, adresa firmy, e-mailová adresa a telefonní číslo)	(1) K plnění smlouvy s vámi nebo k přijetí opatření před uzavřením smlouvy, nebo máme oprávněný zájem na základě smlouvy s vaší organizací provozovat a zlepšovat naše obchodní činnosti. Máme také oprávněný zájem	Dodavatelé
(2) Zasílání informací o produktech a službách, které by vás mohly zajímat, za účelem			

generování nových
prodejů;

informovat vás o
relevantních
produktech a
službách.

(2) Naše
oprávněné zájmy
v oblasti
marketingu našich
produktů a služeb,
příčemž v
některých
případech vás
požádáme o
souhlas, pokud
jste potenciálním
zákazníkem .

Omezené kamerové
sledování na
určitých místech za
účelem:

- zajištění
přístupu na
stránky
- zabránění a
monitorování
přístupu
neoprávněných
osob
- zabránění a
vyšetřování škod
na majetku a
jiných trestných
činů
- vyšetřování
incidentů a
nehod

**Video, fotografie,
čas a místo
záznamu,
poznávací značka
vozidla**

Máme oprávněný
zájem na prevenci
a odhalování
trestných činů
nebo jiných
protiprávních
jednání a na
zlepšování našich
bezpečnostních
opatření pro
osoby nacházející
se v našich
prostorách v
případě
mimořádných
událostí, ke
kterým v našich
prostorách dojde.

Externí poradci
Úřady
Dodavatelé

Prodej a marketing
Abychom pochopili,
o jaké produkty a
služby byste mohli
mít zájem

Organizační údaje
(například ve které
společnosti a
oddělení pracujete)

Máme oprávněný
zájem na
marketingu našich
produktů a služeb
a někdy vás
požádáme o
souhlas.

Dodavatelé

Získávání nových
zákazníků

Máme oprávněný
zájem na
propagaci našich
produktů a služeb
a někdy vás
můžeme požádat
o souhlas.

Komunikace v jazyce podle vašeho výběru a zohlednění stravovacích požadavků.	Individuální preference (například jazyk a preference v oblasti stravování)	Můžeme vás požádat o souhlas. Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností.	Prodejci
(1) Abychom vás mohli kontaktovat ohledně produktu nebo služby, o kterou jste projevili zájem; (2) Zasílání informací o souvisejících produktech a službách.	Informace o akci, které jste se zúčastnili	(1) Máme oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb; (2) Máme oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb a někdy vás požádáme o souhlas.	Dodavatelé

Jste digitální návštěvník

+

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci
Abychom vás mohli kontaktovat ohledně produktu nebo služby, o kterou jste projevili zájem, a zasílat vám informace o souvisejících produktech a službách.	Informace o akci, které jste se zúčastnili	Váš souhlas. Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.	Dodavatelé
(1) Abychom vám mohli poskytovat lepší služby při reagování na vaše požadavky zákaznického servisu a jiné transakce na webových stránkách nebo	Údaje o zařízení (například IP adresa, soubory cookie, identifikátory relace, typ prohlížeče, prohlížené webové stránky a kliknuté odkazy).	(1) Máme oprávněný zájem na zajištění správného fungování našich webových stránek a provádění transakcí na webových stránkách. (2) Naše oprávněné zájmy v oblasti	Externí poradci Dodavatelé

mobilních
zařízeních;

(2) Pro správu
propagačních
akcí, průzkumů
nebo jiných funkcí
webových
stránek.

Přečtěte si [zásady
ochrany osobních
údajů týkající se
souborů cookie](#) a
pokud navštívíte
webovou stránku
přidružené
společnosti
Sandvik, přečtěte si
zásady ochrany
osobních údajů
týkající se souborů
cookie, na které
odkazuje odkaz v
dolní části webové
stránky.

marketingu produktů
a služeb.

Jste návštěvníkem zařízení

+

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci
(1) Zasílání informací o produktech a službách společnosti , včetně informací o bezpečnosti a technických záležitostech;	Kontaktní údaje (např. jméno, adresa firmy, e- mailová adresa a telefonní číslo)	(1) Pro plnění smlouvy s vámi , nebo pro přijetí opatření před uzavřením smlouvy, nebo pokud máme smlouvu s vaší organizací, máme oprávněný zájem provozovat a zlepšovat naše obchodní činnosti. Máme také oprávněný zájem informovat vás o relevantních produktech a službách.	Externí poradci Úřady Dodavatelé
(2) Zasílání informací o produktech a službách, které by vás mohly zajímat, za účelem generování nových prodejů;		(2) Naše oprávněné zájmy v oblasti marketingu našich produktů a služeb, a někdy vás požádáme o souhlas, pokud jste potenciálním zákazníkem.	

<p>Provádět omezené kamerové sledování na určitých místech za účelem:</p> <ul style="list-style-type: none"> - poskytování přístupu na stránky - zabránit a monitorovat přístup neoprávněných osob - zabránit škodám na majetku a jiným trestným činům a vyšetřovat je - vyšetřování incidentů a nehod 	<p>Video, fotografie, čas a místo záznamu, poznávací značka vozidla</p>	<p>Máme oprávněný zájem na prevenci a odhalování trestných činů nebo jiných protiprávních jednání.</p>	<p>Externí poradci Úřady Dodavatelé</p>
<p>(1) Abychom pochopili, o jaké produkty a služby byste mohli mít zájem.</p> <p>(2) Získávání nových zákazníků</p>	<p>Organizační údaje (například ve které společnosti a oddělení pracujete)</p>	<p>(1) Máme oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb a někdy vás požádáme o souhlas.</p> <p>(2) Máme oprávněný zájem na propagaci našich produktů a služeb a někdy vás můžeme požádat o souhlas.</p>	<p>Dodavatelé</p>
<p>Komunikace v jazyce podle vašeho výběru a zohlednění stravovacích požadavků.</p>	<p>Individuální preference (například jazyk a preference v oblasti stravování)</p>	<p>Můžeme vás požádat o souhlas.</p>	<p>Externí poradci Dodavatelé</p>
<p>Za účelem zajištění cest do závodů a na akce společnosti Sandvik.</p>	<p>Údaje o cestě (např. informace o vízech a pasech, cestovní náklady, itinerář)</p>	<p>Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností.</p> <p>Máme také oprávněný zájem na správě našich webových stránek a akcí.</p>	<p>Externí poradci Úřady Dodavatelé</p>

Abychom vás mohli kontaktovat ohledně produktu nebo služby, o kterou jste projevili zájem, a zasílat vám informace o souvisejících produktech a službách. Pro zajištění cestovních a transferových služeb a uvítacích zpráv. Pro usnadnění a správu parkovacích povolení.	Informace o akci, které jste se zúčastnili	Můžeme vás požádat o souhlas s tímto postupem. Máme také oprávněný zájem na marketingu našich produktů a služeb.	Dodavatelé
	Informace o vaší návštěvě (místo, datum a čas)	Máme také oprávněný zájem na správě našich webových stránek a akcí.	Externí poradci Dodavatelé
	Poznávací značka	Máme také oprávněný zájem na správě našich webových stránek a akcí.	Dodavatelé

Jste akcionář

+

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemci	Doba uchovávání
Správa a aktualizace registru akcionářů společnosti	Charakteristiky akcionářů (např. kontaktní údaje, identifikační údaje, profilové údaje informace o akcionářích)	Máme zákonnou povinnost spravovat a udržovat náš registr akcionářů v aktuálním stavu v souladu s platnými zákony.	Externí poradci Dodavatelé Veřejnost	Osobní údaje jsou za tímto účelem uchovávány po dobu nezbytně nutnou podle platných zákonů. Pokud jste například akcionářem společnosti Sandvik se sídlem ve Švédsku, budou vaše osobní údaje uchovávány po dobu minimálně deseti let od zrušení příslušné společnosti Sandvik v souladu se švédským zákonem o obchodních společnostech (2005:551).
Pro správu, svolávání a pořádání valných hromad (nebo jiných schůzek s akcionáři podle potřeby), což zahrnuje	Charakteristiky akcionářů a komunikace (například kontaktní údaje, identifikační údaje a	Máme zákonnou povinnost spravovat a pořádat valné hromady v souladu s platnými zákony.		Osobní údaje jsou za tímto účelem uchovávány po dobu nezbytně nutnou podle platných zákonů. Pokud jste například akcionářem společnosti Sandvik se sídlem ve

například správu hlasování a rozhodování o dividendách.	komunikační údaje)		Švédsku, budou vaše osobní údaje uchovávány a zpřístupněny všem akcionářům po dobu minimálně deseti let po zrušení příslušné společnosti Sandvik, v souladu se švédským zákonem o společnostech (2005:551).
Pro správu vztahů s akcionáři, včetně komunikace o podnikání a poskytování aktualit, jako jsou tiskové zprávy, finanční zprávy a zpravodaje, o našem podnikání, o kterých se domníváme, že budou pro vás jako akcionáře zajímavé.	Charakteristiky akcionářů a komunikace (např. kontaktní údaje, identifikační údaje, profilové údaje, informace o akcionářích a komunikační údaje)	Máme oprávněný zájem spravovat vztah s vámi jako akcionářem a sdělovat vám relevantní informace o naší činnosti.	Osobní údaje jsou uchovávány po dobu, po kterou jste akcionářem. Upozorňujeme, že odběr newsletterů můžete kdykoli zrušit kliknutím na odkaz pro odhlášení, který je uveden v každé zprávě, nebo nás můžete kontaktovat na uvedených kontaktních údajích.
Správa vašeho podílu zájem o společnost Sandvik a umožnění výkonu vašich práv akcionáře.	Kontaktní údaje (např. jméno, adresa sídla společnosti, e-mailová adresa a telefonní číslo)	Pro splnění zákonných požadavků podle příslušného místního práva společností. Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností.	

Jste členem představenstva

Účely	Typy údajů a zdroje shromažďování údajů od třetích stran, jsou-li relevantní	Právní důvody	Externí příjemce	Doba uchovávání
-------	--	---------------	------------------	-----------------

<p>Správa vztahů s vámi jako členem představenstva, například jmenování členů představenstva, pořádání zasedání představenstva, správa odměn a výdajů, dokumentace obchodních záležitostí (například informace v zápisech) a komunikace s vámi jako členem představenstva</p>	<p>Finanční údaje a charakteristiky členů představenstva (například kontaktní údaje, identifikační údaje, profilové údaje, fotografie, video a audio materiály a údaje o platu a odměnách)</p>	<p>Příslušná smlouva o členství v představenstvu uzavřená s vámi. Pokud jsme s vámi neuzavřeli smlouvu o členství v představenstvu nebo pokud daná činnost není nezbytně nutná k plnění takové smlouvy, je zpracování vašich osobních údajů nezbytné k uspokojení našeho oprávněného zájmu na správě obchodního vztahu s vámi.</p>	<p>Osobní údaje jsou uchovávány po dobu trvání mandátu v představenstvu.</p> <p>Osobní údaje v obchodních dokumentech a smlouvách, které mají zásadní význam pro příslušnou společnost Sandvik, jsou uchovávány až do dalšího oznámení.</p>
<p>K plnění povinností v oblasti boje proti praní špinavých peněz a posuzování finanční způsobilosti, pokud to vyžaduje zákon, jako jsou postupy „poznej svého zákazníka“ (KYC).</p>	<p>Charakteristiky členů představenstva (například kontaktní údaje, identifikační údaje, profilové údaje a údaje o dovednostech)</p>	<p>Pro splnění zákonných požadavků podle příslušného místního práva společností.</p> <p>Máme také oprávněný zájem na provozování a zlepšování našich obchodních činností v rámci skupiny .</p>	<p>Zápisy z jednání představenstva jsou uchovávány po dobu, po kterou jsou nezbytné a relevantní pro podnikání v souladu s platnými zákony. Osobní údaje jsou uchovávány po dobu vašeho působení v představenstvu</p>

Ve všech případech můžeme shromažďovat, používat a uchovávat některé z výše uvedených osobních údajů pro naše oprávněné zájmy, abychom mohli vést řádnou evidenci za účelem provozování a zlepšování obchodních operací a dokumentování našich obchodních a souvisejících činností, jako jsou milníky a události společnosti, a v případech, kdy máme povinnost vést evidenci podle daňových nebo obchodních zákonů.

Tyto údaje můžeme také používat pro naše oprávněné zájmy za účelem rozvoje a zlepšování podnikání, včetně našich služeb a produktů. Příkladem může být vypracování zpráv, analýza a sestavování statistik různých činností a událostí (například prodej, výsledky a partnerství).

Osobní údaje můžeme v případě potřeby použít také pro naše oprávněné zájmy za účelem správy, obhajoby a uplatňování právních nároků.

Sdílení informací mimo společnost Sandvik

Společnost Sandvik neprodává, neobchoduje ani jinak nepředává vaše osobní údaje externím stranám, s výjimkou případů uvedených níže. Společnost Sandvik může sdílet vaše údaje s následujícími kategoriemi příjemců:

Třetí strany (správci)

V případě potřeby můžeme vaše osobní údaje sdílet s externími příjemci, kteří jsou odpovědní za vlastní zpracování vašich osobních údajů, pokud jsme neuvedli jinak nebo pokud podle platných zákonů zůstáváme odpovědní. Tito příjemci jsou podle GDPR označováni jako „správci“. Informace o přenosu údajů z cookies a jiných podobných sledovacích technologií naleznete [v zásadách ochrany osobních údajů](#) týkajících se [cookies](#). Pokud navštívíte webovou stránku přidružené společnosti Sandvik, podívejte se na odkaz na zásady ochrany osobních údajů týkající se cookies v dolní části webové stránky.

Mezi tyto třetí strany patří:

- Další společnosti skupiny Sandvik pro naše oprávněné zájmy při provozování našich obchodních činností a v souladu s mezipodnikovými dohodami.
- Obchodní partneři, jako jsou autorizovaní prodejci nebo distributoři, pro naše oprávněné zájmy při provozování našich obchodních činností.
- Příslušné orgány, včetně orgánů činných v trestním řízení, pokud je to nezbytné pro dodržování zákonů nebo ochranu našich práv nebo práv jiných osob.
- Externí auditoři, pokud je to vyžadováno v souladu se zákonnými povinnostmi.

Naši dodavatelé (také známí jako zpracovatelé, dodavatelé nebo poskytovatelé služeb)

K plnění některých z výše popsaných účelů někdy využíváme také dodavatele. Například pro naše digitální služby a marketing využíváme zpracovatele.

Tito dodavatelé budou zpracovávat osobní údaje naším jménem a v této funkci nesmějí zpracovávat vaše osobní údaje pro své vlastní účely a jsou ze zákona a smluvně povinni chránit vaše osobní údaje.

Kam předáváme vaše osobní údaje

Vzhledem k globálnímu působení společnosti Sandvik může být z důvodu našich obchodních potřeb nutné přesunout nebo sdílet vaše osobní údaje příjemcům v různých zemích. Mezi tyto země patří: Švédsko, USA, Indie, Jižní Afrika, Austrálie, Brazílie a Čína. Společnost Sandvik při tom bude dodržovat platné místní zákony.

Pro osobní údaje shromážděné v Evropském hospodářském prostoru

Pokud se tedy například nacházíte v Evropě, vaše údaje byly nebo mohou být předány příjemcům v takzvaných třetích zemích (jedná se o země mimo Evropský hospodářský prostor, zkráceně „EHP“), které nemusí poskytovat stejnou úroveň ochrany jako EHP. Pokud jsou osobní údaje předávány do míst mimo EHP, zajišťujeme v souladu se zákonem, aby byla vaše práva na ochranu údajů náležitě chráněna, a to buď proto, že Evropská komise rozhodla, že země, do které jsou osobní údaje předávány, zajišťuje odpovídající úroveň ochrany (čl. 45 GDPR), nebo proto, že předání podléhá vhodným zárukám, jako jsou standardní smluvní doložky EU (čl. 46 GDPR) s příjemcem nebo závazná podniková pravidla (čl. 47 GDPR), nebo proto, že se uplatňuje výjimka (čl. 49 GDPR).

Pro více informací o mezinárodním předávání údajů a pokud si přejete obdržet kopii příslušného použitého mechanismu, kontaktujte nás na adrese privacy@sandvik.com.

Vaše práva

Pro subjekty údajů v EHP/EU a Spojeném království

Máte právo:

1. Vědět, jaké údaje o vás společnost Sandvik uchovává;
2. za určitých okolností omezit naše zpracování vašich údajů;
3. požádat o přístup ke svým údajům; a
4. nechat opravit své údaje, pokud jsou nepřesné nebo neaktuální.

Na základě svých osobních okolností můžete také vznést námitku proti zpracování vašich údajů pro naše oprávněné zájmy nebo proti našim rozhodnutím o vás na základě profilování nebo automatizovaných rozhodnutí s využitím vašich osobních údajů (o významném automatizovaném rozhodování vás obecně informujeme samostatně). V některých případech nás můžete požádat o úplné vymazání vašich údajů z našich systémů a v jiných případech nás můžete požádat o poskytnutí vašich údajů v strojově čitelném formátu a o jejich přenos do jiné společnosti.

Tato práva mohou být omezena, například pokud by splnění vaší žádosti vedlo k odhalení osobních údajů jiné osoby nebo pokud nás požádáte o vymazání informací, které jsme povinni uchovávat ze zákona nebo z důvodu naléhavých oprávněných zájmů. V některých případech se mohou uplatňovat odlišně v závislosti na tom, v jaké zemi se nacházíte a která společnost Sandvik je „správcem“.

Pro subjekty údajů v Austrálii

Pokud se nacházíte v Austrálii, máte podle *zákona o ochraně osobních údajů z roku 1988* (Cth) právo:

1. Požádat o přístup k osobním údajům, které o vás společnost Sandvik uchovává; a
2. nechat opravit své osobní údaje, pokud jsou nepřesné, neaktuální, neúplné, irelevantní nebo zavádějící.

Tato práva mohou být za určitých okolností omezena, například pokud by splnění vaší žádosti vedlo k odhalení osobních údajů jiné osoby, mělo by nepřiměřený dopad na soukromí jiných osob nebo pokud jsme povinni nebo oprávněni podle zákona vaši žádost odmítnout.

Žádost o přístup k vašim osobním údajům je bezplatná, ale můžeme po vás požadovat úhradu našich přiměřených nákladů spojených s poskytnutím přístupu (například náklady na kopírování nebo náklady na čas strávený tříděním velkého množství materiálů).

Na vaše žádosti o přístup k osobním údajům nebo jejich opravu odpovíme v přiměřené lhůtě a podnikneme všechny přiměřené kroky, abychom zajistili, že osobní údaje, které o vás uchováváme, zůstanou přesné, aktuální, úplné, relevantní a nezavádějící.

Chcete-li uplatnit některá z těchto práv, navštivte náš portál o ochraně osobních údajů na adrese [Ochrana osobních údajů](#).

Pokud shromažďujeme osobní údaje na základě vašeho souhlasu, můžete svůj souhlas kdykoli odvolat (to však nebude mít vliv na zákonnost našeho používání vašich údajů před odvoláním souhlasu). Toto právo můžete uplatnit kliknutím na „odvolání souhlasu“, kliknutím na odkaz „odhlásit se“ umístěný v dolní části marketingových e-mailů společnosti Sandvik nebo webových formulářů, kde jsme získali váš souhlas, nebo kontaktováním nás pomocí údajů uvedených v části „Kontaktujte nás“ níže.

V některých případech vám můžeme zasílat přímý marketing bez vašeho souhlasu, pokud se opíráme o naše oprávněné zájmy, pokud to povolují platné zákony nebo pokud se uplatní jiný důvod podle platných místních zákonů. Z přímého marketingu se můžete kdykoli odhlásit. Můžete tak učinit podle pokynů v komunikaci, pokud se jedná o elektronickou zprávu, nebo nás kontaktovat pomocí údajů uvedených v části „Kontaktujte nás“ níže.

Pokud máte stížnost na to, jak jsme nakládali s vašimi osobními údaji, kontaktujte nás pomocí údajů v části „Kontaktujte nás“ níže. Vaši stížnost prošetříme a odpovíme vám v přiměřené lhůtě (obvykle do 30 dnů). I když vždy oceníme možnost vyřešit vaše obavy nejprve, máte právo kontaktovat nebo podat stížnost u úřadu pro ochranu osobních údajů, pokud máte obavy ohledně nakládání s vašimi osobními údaji. Může se jednat o:

- Švédský úřad pro ochranu soukromí (IMY), který reguluje společnost Sandvik AB, mateřskou společnost skupiny společností Sandvik;
- Úřad v zemi, kde sídlí společnost Sandvik, která vaše údaje shromáždila; nebo
- Úřad v zemi, kde podle vašeho názoru došlo k porušení vašich práv v oblasti osobních údajů.

Jak dlouho uchováváme vaše osobní údaje (dobu uchování)

Vaše osobní údaje uchováváme pouze po dobu nezbytnou k naplnění výše popsanych účelů a v souladu s právními požadavky na uchování údajů (včetně, ale nejen: smluvních lhůt, požadavků na záruku a odpovědnost za výrobek, zákonných povinností ohlašování, požadavků na uchování nezbytných pro případné spory a pro prevenci podvodů). Pokud již nemáme legitimní obchodní potřebu pro tyto údaje nebo již nemáme právo uchovávat údaje podle platných místních zákonů, buď je anonymizujeme, aby již nebylo možné je vysledovat k vám, nebo je smažeme.

Níže uvedené standardní doby uchování se vztahují na typy osobních údajů uvedené v tomto oznámení o ochraně osobních údajů. Tyto doby uchování podléhají: určitým právům, která máte k dispozici (například právu na výmaz); volbám a oprávněním, která jste vybrali; pravidelným změnám zákonných povinností, které musíme dodržovat; nebo případům, kdy jsme vás jinak informovali o jiné době uchování. Pro více informací o dobách uchování pro výše popsané činnosti zpracování prosím odešlete žádost o osobní údaje na [stránce Ochrana osobních údajů](#).

- Po dobu, po kterou s námi máte obchodní vztah (například jako zákazník nebo dodavatel), uchováváme vaše kontaktní údaje a po dobu dalších až 5 let.
- Kontaktní údaje ne-zákazníků a další informace týkající se komunikace uchováváme po dobu až 12 měsíců od naší poslední interakce s vámi nebo od jakékoli žádosti o produkt nebo službu. Tato lhůta začne znovu běžet po jakékoli nové interakci s námi.
- Pokud zpracováváme osobní údaje pro jiné marketingové účely nebo s vaším souhlasem, obvykle uchováváme údaje, dokud nezměníte své preference nebo se neodhlásíte, a po krátkou dobu poté (abychom mohli provést vaše požadavky). Uchováváme záznam o tom, že jste nás požádali, abychom vás nekontaktovali, abychom mohli v budoucnu respektovat vaše preference.
- V případě potenciálních právních sporů uchováváme kopie příslušných osobních údajů po dobu trvání našeho obchodního vztahu s vámi a po krátkou dobu poté. To se může lišit v závislosti na zemi, kvůli odlišným místním právním požadavkům. Například ve Velké Británii to bude 6 let, aby se zohlednila zákonná promlčecí lhůta pro většinu nároků, ale ve Švédsku to bude deset let.
- V případě online identifikátorů, které jsou sledovány pomocí souborů cookie a jiných podobných sledovacích zařízení, uchováváme informace po dobu až 36 měsíců od data vaší poslední interakce s námi. Konkrétní dobu trvání najdete v našich zásadách používání souborů cookie a v banneru souborů cookie.
- V případě interakcí se zákaznickou podporou závisí doba uchování na zemi vašeho bydliště a pohybuje se v rozmezí 1 až 10 let od data uzavření případu. Podrobnosti týkající se vašeho trhu získáte po odeslání žádosti o osobní údaje na [stránce Ochrana osobních údajů](#).
- Nahrávky hovorů a přepisy chatů uchováváme po dobu až 1 roku od data hovoru nebo chatu.
- U konkrétních digitálních služeb se prosím podívejte na konkrétní oznámení o ochraně osobních údajů zaslaná pro příslušnou digitální službu.

- Údaje o smlouvách jsou uchovávány po dobu trvání smlouvy a po dobu dalších až 5 let.
- Osobní údaje získané prostřednictvím kamerového systému (CCTV) jsou uchovávány po dobu až 30 dnů po návštěvě.
- Určité obchodní záznamy uchováváme po neomezenou dobu (například záznamy společnosti, které mohou obsahovat údaje o členech představenstva nebo akcionářích).
- Osobní údaje jsou uchovávány pouze po dobu nezbytnou k naplnění výše popsaných účelů a k plnění zákonných povinností, včetně požadavků na uchovávání záznamů podle předpisů OFAC o hlášení, postupech a sankcích (RPPR).

Podrobnější informace o dobách uchovávání údajů můžete získat pomocí kontaktních údajů v části [„Kontaktujte nás“](#) níže.

Jak uchováváme vaše osobní údaje?

Většinu informací o vás uchováváme v počítačových systémech a databázích provozovaných buď námi, nebo našimi externími poskytovateli služeb. Některé informace o vás jsou zaznamenány v papírových spisech, které bezpečně uchováváme.

Zavádíme a udržujeme přiměřené technické a organizační procesy a bezpečnostní opatření k ochraně osobních údajů, které uchováváme, před zneužitím, zásahy nebo ztrátou a před neoprávněným přístupem, úpravami nebo zveřejněním.

Blogy, chatovací místnosti a nástěnky

Společnost Sandvik může na svých webových stránkách poskytovat blogy, chatovací místnosti nebo nástěnky. Jakékoli osobní údaje, které se rozhodnete v takovém fóru zveřejnit, mohou být čteny, shromažďovány nebo používány jinými osobami, které tato fóra navštěvují. Tyto třetí strany, které nejsou součástí společnosti Sandvik, vám mohou podle svého uvážení zasílat nevyžádané zprávy. Nejsme odpovědní za nakládání s vašimi osobními údaji těmito třetími stranami.

Seznam referencí a doporučení zákazníků o našich produktech a službách zveřejníme pouze se souhlasem každého zákazníka.

Soubory cookie

Pokud procházíte naše webové stránky, najdete konkrétní a příslušné informace o souborech cookie a dalších sledovacích informacích na konkrétní webové stránce. Další informace naleznete v našich [zásadách ochrany osobních údajů](#) týkajících se [souborů cookie](#) a pokud navštěvujete webovou stránku přidružené společnosti Sandvik, podívejte se na odkaz na zásady ochrany osobních údajů týkající se souborů cookie v dolní části webové stránky.

Aktualizace tohoto oznámení o ochraně osobních údajů

Toto oznámení o ochraně osobních údajů můžeme čas od času aktualizovat. Čas od času vás můžeme také jinými způsoby informovat o zpracování vašich osobních údajů.

Kontakt

Máte-li jakékoli dotazy týkající se tohoto oznámení o ochraně osobních údajů nebo chcete-li uplatnit svá práva, kontaktujte nás prosím zasláním žádosti o osobní údaje na [adrese Ochrana osobních údajů](#). Pokud se nacházíte v Německu a chcete kontaktovat některou z následujících společností (Sandvik Holding, Walter AG, SMC Deutschland GmbH, SMC Central Europe GmbH nebo Sandvik Tooling Germany GmbH), kontaktujte prosím jejich pověřence pro ochranu osobních údajů na [adrese \[privacy@sandvik.com\]\(mailto:privacy@sandvik.com\)](mailto:privacy@sandvik.com).

Pokud se nacházíte ve Francii a chcete kontaktovat společnost Sandvik Mining and Construction France S.A.S, zašlete svůj dotaz nebo žádost pověřenci pro ochranu osobních údajů na adresu privacy-france@sandvik.com.

